

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2017

aruandeaasta lõpp: 31.12.2017

ärinimi: Osaühing Sporrong Eesti

registrikood: 10372949

tänavatänu nimi, Pikk tn 59
maja ja korteri number:

postisihthumber: 93815

telefon: +372 4531401, +372 4531594

faks: +372 4531221

e-posti aadress: info@sporrong.ee

veebilehe aadress: www.sporrong.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Raamatupidamise aastaaruande lisad	6
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	6
Lisa 2 Raha	7
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	8
Lisa 4 Varud	8
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	9
Lisa 6 Materiaalsed põhivarad	10
Lisa 7 Immateriaalsed põhivarad	11
Lisa 8 Kapitalirent	11
Lisa 9 Kasutusrent	12
Lisa 10 Laenukohustised	13
Lisa 11 Võlad ja ettemaksed	14
Lisa 12 Eraldised	14
Lisa 13 Sihtfinantseerimine	15
Lisa 14 Osakapital	15
Lisa 15 Müügitulu	16
Lisa 16 Kaubad, toore, materjal ja teenused	16
Lisa 17 Mitmesugused tegevuskulud	17
Lisa 18 Tööjõukulud	17
Lisa 19 Seotud osapooled	17
Aruande allkirjad	19
Vandeauditiitori aruanne	20

Tegevusaruanne

OÜ Sporrong Eesti lühiiseloostus

OÜ Sporrong Eesti põhitegevusalaks on:

- * mitmesuguste metalltoodete (märgid, medalid, vormiriiete detailid, lipsunõelad jms.) tootmine ja müük;
- * reklaamtoodete müük.

OÜ Sporrong Eesti 2017.aastal

2017. aastal viidi lõpule pinnakäsitluse liini ja veepuhastusjaama ehitamine. Investeeringu maht oli 1,3 miljonit eurot ja seda rahastas EAS summas 186,7 tuh.eurot.

Uue liini juurutamisega on ettevõttesse loodud 5 uut töökohta.

Osaniku andmed:

Aasta lõpuks moodustas osakapital 2784 eurot, mis koosneb ühest osast. Osa omanik on AB Sporrong.

Ärinimi: AB Sporrong
 Registrikood: 556221-1820
 Juriidiline aadress: BOX 6042
 171 06 Solna
 Rootsi

Müügitulu

Müügitulu 2017. aastal oli 5,4 miljonit eurot, suurenedes võrreldes 2016.aastaga 7%.

2017. aasta müügikäibest 70% moodustas ematettevõtte (2016: 65%), 18% moodustas müük teistele grupisestele ettevõtetele (2016: 18%) ja 12% grupivälistele ettevõtetele.

Kasum

Ettevõtte ärikasum 2017.a. oli 217,8 tuh.eurot (2016.a. 59,2 tuh.eurot).

Töötajad

Keskmine töötajate arv 2017.aastal oli 71 (2016.a. 63).

Investeeringud

2017.a. investeeris ettevõtte põhivaradesse ja uue tootmisliini juurutamisse 111 tuh. eurot.

Finantssuhtarvud	2017	2016
Omakapitali rentaablus (ROE)%	15%	4 %
Varade puhasrentaablus (ROA)%	6,6%	1,2%
Omakapitali määr	43%	31%
Maksevõimekordaja	1,75	1,35

Suhtarvude valemid.

Omakapitali puhasrentaablus: $\text{puhaskasum} / \text{omakapital} * 100\%$

Varade puhasrentaablus: $\text{puhaskasum} / \text{varad} * 100\%$

Omakapitali määr: $\text{omakapital} / \text{varad kokku} * 100\%$

Maksevõime kordaja: $\text{käibevarad} / \text{lühiajalised kohustused}$

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016	Lisa nr
Varad			
Käibevarad			
Raha	67 384	660	2
Nõuded ja ettemaksed	444 397	513 178	3
Varud	753 992	1 212 250	4
Kokku käibevarad	1 265 773	1 726 088	
Põhivarad			
Nõuded ja ettemaksed	3 654	3 654	3
Materiaalsed põhivarad	1 433 777	1 469 711	6
Immateriaalsed põhivarad	0	485	7
Kokku põhivarad	1 437 431	1 473 850	
Kokku varad	2 703 204	3 199 938	
Kohustised ja omakapital			
Kohustised			
Lühiajalised kohustised			
Laenukohustised	247 325	423 415	8,10
Võlad ja ettemaksed	443 207	796 963	11
Eraldised	0	55 000	12
Kokku lühiajalised kohustised	690 532	1 275 378	
Pikaajalised kohustised			
Laenukohustised	806 599	931 012	8,10
Eraldised	33 611	0	12
Kokku pikaajalised kohustised	840 210	931 012	
Kokku kohustised	1 530 742	2 206 390	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 784	2 784	14
Ülekurss	1 154 200	1 154 200	
Kohustuslik reservkapital	268	268	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-163 704	-203 064	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	178 914	39 360	
Kokku omakapital	1 172 462	993 548	
Kokku kohustised ja omakapital	2 703 204	3 199 938	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2017	2016	Lisa nr
Müügitulu	5 352 639	5 011 189	15
Muud äritulud	0	2 167	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-2 924 564	-3 031 726	16
Mitmesugused tegevuskulud	-743 083	-715 374	17
Tööjõukulud	-1 320 596	-1 112 169	18
Põhivarade kulum ja väärtuse langus	-146 638	-94 895	6,7
Ärikasum (kahjum)	217 758	59 192	
Intressikulud	-24 021	-12 991	
Muud finantstulud ja -kulud	-14 823	-6 841	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	178 914	39 360	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	178 914	39 360	

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Sporrong Eesti raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti finantsaruandluse standardiga. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist. Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Aastaaruanne on koostatud kui väikeettevõtja lühendatud aruanne.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustised

Välisvaluutas toimunud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31.12.2017 on ümber hinnatud eurodesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kajastatud finantstulu ja -kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest, tootmiskulutustest ja muudest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varude soetusmaksumuse arvestamisel kasutatakse kaalutud keskmise meetodit.

Materiaalsed ja immateriaalsed põhivarad

Põhivaraks loetakse varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta.

Materiaalset ja immateriaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit.

Põhivarade arvelevõtmise alampiir 500

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Ehitised	9-17
Tootmismasinad ja seadmed	3-25
Kontorimasinad	3-5
Transpordivahendid	5

Majandusinventar	2-10
------------------	------

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad ettevõttele. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Seisuga 31.12.2017 on ettevõtte seotud kapitalirendilepingutega.

Finantskohustised

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi.

Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Eraldised ja tingimuslikud kohustised

Alates 1. jaanuarist 2011 ei ole osaühingu reservkapitali moodustamine enam kohustuslik. Kuni 01.01.2011 kehtinud äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital, mis moodustatud puhaskasumi eraldistest, kuni reservkapital moodustab 1/10 osakapitalist.

Sihtfinantseerimine

Sihtfinantseerimise abil soetatud vara on bilansis kajastatud netosoetumaksumuses.

Tulud

Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehnikuga seotud kulu on usaldusväärselt nähtav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

Seotud osapooled

Seotud osapoolteks on loetud omanikke (emaettevõtte ja emaettevõtte omanikud), sidusettevõtteid, tegev- ja kõrgemat juhtkonda ning eespool nimetatud isikute lähisugulasi ja nendega seotuid ettevõtteid.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016
Sularaha kassas	6	264
Arvelduskontod	67 378	396
Kokku raha	67 384	660

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2017	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	
Nõuded ostjate vastu	18 554	18 554		
Ostjatelt laekumata arved	18 554	18 554		
Nõuded seotud osapoolte vastu	382 823	382 823		19
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	14 844	14 844		5
Ettemaksed	31 830	28 176	3 654	
Tulevaste perioodide kulud	13 603	13 603		
Muud makstud ettemaksed	18 227	14 573	3 654	
Kokku nõuded ja ettemaksed	448 051	444 397	3 654	

	31.12.2016	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	
Nõuded ostjate vastu	21 833	21 833		
Ostjatelt laekumata arved	21 833	21 833		
Nõuded seotud osapoolte vastu	276 870	276 870		19
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	42 490	42 490		5
Ettemaksed	175 639	171 985	3 654	
Tulevaste perioodide kulud	49 409	49 409		
Muud makstud ettemaksed	126 230	122 576	3 654	
Kokku nõuded ja ettemaksed	516 832	513 178	3 654	

Lisa 4 Varud

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016
Tooraine ja materjal	624 483	1 035 020
Lõpetamata toodang	108 351	154 583
Valmistoodang	21 158	22 647
Kokku varud	753 992	1 212 250

Varud sisaldavad ka teel olevat kaupa summas 13 714€ (2016:13 300€).

Varude allahindlus ja mahakandmine 15 592€ (2016: 67 399€).

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2017		31.12.2016	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	14 844		42 490	0
Üksikisiku tulumaks	0	14 257	0	13 159
Erisoodustuse tulumaks	0	923	0	874
Sotsiaalmaks	0	29 837	0	27 423
Kohustuslik kogumispension	0	1 592	0	1 460
Töötuskindlustusmaksed	0	1 890	0	1 751
Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad	0	0	0	20
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	14 844	48 499	42 490	44 687

Lisa 3: Nõuded ja ettemaksed

Lisa 11: Võlad ja ettemaksed

Lisa 6 Materiaalsed põhivarad

(eurodes)

									Kokku
	Ehitised				Masinad ja seadmed	Muud materiaalsed põhivarad	Lõpetamata projektid	Lõpetamata projektid ja ettemaksed	
		Transpordivahendid	Arvutid ja arvutisüsteemid	Muud masinad ja seadmed					
31.12.2015									
Soetusmaksumus	478 839	26 101	19 252	564 327	609 680	15 779			1 104 298
Akumuleeritud kulum	-389 280	-26 101	-9 774	-258 308	-294 183	-10 994			-694 457
Jääkmaksumus	89 559	0	9 478	306 019	315 497	4 785			409 841
Ostud ja parendused	0	0	6 710	71 599	78 309	460	1 073 309	1 073 309	1 152 078
Amortisatsioonikulu	-28 049	0	-4 107	-57 797	-61 904	-2 255		0	-92 208
31.12.2016									
Soetusmaksumus	478 839	15 702	22 844	635 148	673 694	16 239	1 073 309	1 073 309	2 242 081
Akumuleeritud kulum	-417 329	-15 702	-10 763	-315 327	-341 792	-13 249	0	0	-772 370
Jääkmaksumus	61 510	0	12 081	319 821	331 902	2 990	1 073 309	1 073 309	1 469 711
Ostud ja parendused		46 554	7 737	28 511	82 802	2 007	25 968	25 968	110 777
Amortisatsioonikulu	-14 379	-13 251	-4 745	-111 684	-129 680	-2 094			-146 153
Ümberliigitamised	118 241			947 897	947 897		-1 066 138	-1 066 138	0
Ümberliigitamised lõpetamata projektidest	118 241			947 897	947 897		-1 066 138	-1 066 138	0
Muud muutused			-558		-558				-558
31.12.2017									
Soetusmaksumus	597 080	62 256	30 022	1 611 556	1 703 834	18 246	33 139	33 139	2 352 299
Akumuleeritud kulum	-431 708	-28 953	-15 507	-427 011	-471 471	-15 343	0	0	-918 522
Jääkmaksumus	165 372	33 303	14 515	1 184 545	1 232 363	2 903	33 139	33 139	1 433 777

Müüdnud materiaalsed põhivarad müügihinna

	2017	2016
Masinad ja seadmed	0	2 167
Transpordivahendid	0	2 167
Kokku	0	2 167

Lisa 7 Immateriaalsed põhivarad

(eurodes)

		Kokku
	Arvutitarkvara	
31.12.2015		
Soetusmaksumus	9 086	9 086
Akumuleeritud kulum	-5 914	-5 914
Jääkmaksumus	3 172	3 172
Amortisatsioonikulu	-2 687	-2 687
31.12.2016		
Soetusmaksumus	9 086	9 086
Akumuleeritud kulum	-8 601	-8 601
Jääkmaksumus	485	485
Amortisatsioonikulu	-485	-485
31.12.2017		
Soetusmaksumus	9 086	9 086
Akumuleeritud kulum	-9 086	-9 086
Jääkmaksumus	0	0

Lisa 8 Kapitalirent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2017	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul				
Autode kapitalirent	37 490	7 791	29 699	1,89-2,0%	EUR	2021	10
Kapitalirendikohustised kokku	37 490	7 791	29 699				

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	31.12.2017	31.12.2016
Masinad ja seadmed	33 303	0
Kokku	33 303	0

Lisa 9 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2017	2016
Kasutusrendikulu	131 181	134 979
Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest		
	31.12.2017	31.12.2016
12 kuu jooksul	131 181	138 920
1-5 aasta jooksul	655 907	682 815
Üle 5 aasta	131 181	284 336

Lisa 17 Mitmesugused tegevuskulud

Lisa 10 Laenukohustised

(eurodes)

	31.12.2017	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
Lühiajalised laenud								
Swedbank Sweden kontsernikonto	197 534	197 534			1,5	SEK		
Lühiajalised laenud kokku	197 534	197 534						
Pikaajalised võlakirjad								
Sporrong AB	818 900	42 000	210 000	566 900	1,5	SEK	2037.a.	19
Pikaajalised võlakirjad kokku	818 900	42 000	210 000	566 900				
Kapitalirendikohustised kokku	37 490	7 791	29 699					8
Laenukohustised kokku	1 053 924	247 325	239 699	566 900				
	31.12.2016	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta				
Lühiajalised laenud								
SEB Pank arvelduskrediit	199 936	199 936			1,5	EUR	30.05.2017	
SEB Bank Sweden kontsernikonto	198 375	198 375			1,65-2	EUR		
Lühiajalised laenud kokku	398 311	398 311						
Pikaajalised laenud								
Sporrong AB	956 116	25 104	125 520	805 492	1,5	SEK	2037.a.	19
Pikaajalised laenud kokku	956 116	25 104	125 520	805 492				
Laenukohustised kokku	1 354 427	423 415	125 520	805 492				

Ettevõtte on sõlmitud tagatishoiuse leping SEB Bankas Vilniuse kasuks summas 3654€

lõpptähtajaga 31.01.2019.a.

Ettevõtte on sõlmitud garantiileping summas 20000€ lõpptähtajaga 31.05.2018.a. ning kommerts pant Pikk 59 Kuressaare.

Lisa 11 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2017	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	312 898	312 898	
Võlad töövõtjatele	64 563	64 563	
Maksuvõlad	48 499	48 499	5
Saadud ettemaksed	17 247	17 247	
Kokku võlad ja ettemaksed	443 207	443 207	

	31.12.2016	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	680 789	680 789	
Võlad töövõtjatele	64 894	64 894	
Maksuvõlad	44 687	44 687	5
Saadud ettemaksed	6 593	6 593	
Tulevaste perioodide tulud	0	0	
Muud saadud ettemaksed	6 593	6 593	
Kokku võlad ja ettemaksed	796 963	796 963	

Lisa 12 Eraldised

(eurodes)

	31.12.2015	Moodustamine/ korrigeerimine	Kasutamine	31.12.2016
Kokku eraldised	0	55 000		55 000
Sealhulgas:				
Lühiajalised		55 000		55 000
Muud eraldised		55 000		55 000
Pikaajalised				
Muud eraldised				

	31.12.2016	Moodustamine/ korrigeerimine	Kasutamine	31.12.2017
Kokku eraldised	55 000	0	-21 389	33 611
Sealhulgas:				
Lühiajalised	55 000	-33 611	-21 389	0
Muud eraldised	55 000	-33 611	-21 389	0
Pikaajalised		33 611		33 611
Muud eraldised		33 611		33 611

2015 aastal valmistati Norra ettevõtte K. Stormark Konfektsjonsfabrikk AS tellimusel vormiriiete nööpe. 2016 aastal moodustati kvaliteedi nõuete katmiseks garantiieraldis nimetatud tellimusele.

2017.aastal on juhtkond hinnanud, et reservis kajastatud summasid kasutatakse pikema aja jooksul.

Eraldist on kasutatud nõude osalisel täitmisel.

Lisa 13 Sihtfinantseerimine

(eurodes)

Varad neto soetusmaksumuses

	2017	2016
	Saadud	Saadud
Sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks		
Kokku sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks	186 674	0
Kokku sihtfinantseerimine	186 674	0

2017.a. sai ettevõtte EAS-lt abi galvaanikaliini ehitamiseks. Kogu projekti maksumus oli 1 252 812€, millest EAS rahastus oli 186 674€. Sihtfinantseerimine on kajastatud netomeetodil.

Lisa 14 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016
Osakapital	2 784	2 784
Osade arv (tk)	1	1

Jaotamata kasum seisuga 31.12.2017 on 15 210 eurot. Maksimaalne summa, mis oleks võimalik dividendidena välja maksta, on 12 168 eurot. Sel juhul tekiks kohustus maksta tulumaksu summas 3 042 eurot.

Lisa 15 Müügitulu

(eurodes)

	2017	2016
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Soome	556 466	649 276
Läti	157 709	139 955
Leedu	51 971	190 813
Eesti	396 160	482 014
Rootsi	3 734 237	3 253 111
Suurbritannia	1 899	0
Kreeka	2 711	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	4 901 153	4 715 169
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Venemaa	0	6 243
Norra	451 486	289 777
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	451 486	296 020
Kokku müügitulu	5 352 639	5 011 189
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Metalltoodete valmistamine ja müük	4 992 265	4 756 287
Reklaamtoodete müük	0	97 067
Teenuste müük	360 374	157 835
Kokku müügitulu	5 352 639	5 011 189

Lisa 16 Kaubad, toore, materjal ja teenused

(eurodes)

	2017	2016
Tooraine ja materjal	2 789 882	2 367 570
Energia	87 567	83 060
Elektrienergia	49 922	46 801
Soojusenergia	23 731	17 869
Kütus	13 914	18 390
Veevarustusteenused	5 944	2 915
Alltöövõtutööd	29 515	504 576
Ostetud teenused	11 656	73 605
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	2 924 564	3 031 726

Alltöövõtutööde kuludes on kajastatud grupisisesed pinnakäsitluse teenused Sporrong Produktion Oy-lt summas 11656 €(2016:447 027€).

Lisa 17 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2017	2016	Lisa nr
Üür ja rent	131 181	112 922	9
Mitmesugused bürookulud	16 222	14 362	
Lähetuskulud	16 815	40 683	
Koolituskulud	556	1 607	
Kindlustuskulud	8 373	9 091	
Reklaam	3 465	4 152	
Audiitor, jurist, ISO	37 413	11 092	
Infotehnoloogiakulud	13 258	14 459	
Kulud töötervishoiule	5 751	4 322	
Kulutused erisoodustusele	28 777	26 305	
Ruumide korrashoid	9 747	15 802	
Kasutusrendi maksed	0	22 057	9
Juhtimiskulud	414 135	345 346	
Transpordikulud	30 210	44 569	
Muud	27 180	48 605	
Kokku mitmesugused tegevuskulud	743 083	715 374	

Lisa 18 Tööjõukulud

(eurodes)

	2017	2016
Palgakulu	987 350	833 028
Sotsiaalmaksud	333 246	279 141
Kokku tööjõukulud	1 320 596	1 112 169
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	71	63
Keskmine töötajate arv töötamise liikide kaupa:		
Töölepingu alusel töötav isik	70	62
Juriidilise isiku juhtimis- või kontrollorgani liige	1	1

Lisa 19 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus	Sporrong AB
Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud	Rootsi
Kontserni nimetus, millesse kuulub emaettevõtja	Midway Holding AB
Riik, kus kontserni emaettevõtja on registreeritud	Rootsi

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2017		31.12.2016	
	Nõuded	Kohustised	Nõuded	Kohustised
Emaettevõtja	224 493	818 900	221 838	956 116
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	158 331	1 380	55 032	38 472

2017	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed	Intressimäär	Alusvaluuta
Emaettevõtja				
Sporrong AB	99 801	237 017	2	SEK

2016	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed	Intressimäär	Alusvaluuta
Emaettevõtja				
Sporrong AB	714 325	25 571	1,5	SEK

Ostud ja müügid

	2017		2016	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	204 452	3 728 287	226 291	3 253 111
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	204 426	968 747	585 474	903 416

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2017	2016
Arvestatud tasu	39 000	36 050
Renditulud	0	0

2017 aastal tasuti emaettevõttele laenuintressi 18952€ (2016: 7968€)

Lisa 3: Nõuded ja ettemaksed

Lisa 10: Laenukohustused

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 26.02.2018

Osaühing Sporrong Eesti (registrikood: 10372949) 01.01.2017 - 31.12.2017 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
HENDRIK KARLSON	Juhatuse liige	26.02.2018

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Osaühing Sporrong Eesti osanikule

Arvamus

Oleme auditeerinud Osaühing Sporrong Eesti (ettevõtte) raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2017 ning kasumiaruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud aasta kohta ja raamatupidamise aastaaruande lisasid, sealhulgas märkimisväärsete arvestuspõhimõtete kokkuvõtet.

Meie arvates kajastab kaasnev raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt ettevõtte finantsseisundit seisuga 31.12.2017 ning sellel kuupäeval lõppenud aasta finantsstulemust kooskõlas Eesti finantsaruandluse standardiga.

Arvamuse alus

Viisime auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimise standarditega (Eesti). Meie kohustusi vastavalt nendele standarditele kirjeldatakse täiendavalt meie aruande osas „Vandeauditori kohustused seoses raamatupidamise aastaaruande auditiga“. Me oleme ettevõttest sõltumatud kooskõlas kutseliste arvestuseksperide eetikakoodeksiga (Eesti) (eetikakoodeks (EE)), ja oleme täitnud oma muud eetikaalased kohustused vastavalt eetikakoodeksi (EE) nõuetele. Me usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie arvamusele.

Muu informatsioon

Juhtkond vastutab muu informatsiooni eest. Muu informatsioon hõlmab tegevusaruannet, kuid ei hõlma raamatupidamise aastaaruannet ega meie asjaomast vandeauditori aruannet.

Meie arvamus raamatupidamise aastaaruande kohta ei hõlma muud informatsiooni ja me ei tee selle kohta mingis vormis kindlustandvat järeldust.

Seoses meie raamatupidamise aastaaruande auditiga on meie kohustus lugeda muud informatsiooni ja kaaluda seda tehes, kas muu informatsioon oluliselt lahkneb raamatupidamise aastaaruandest või meie poolt auditi käigus saadud teadmistest või tundub muul viisil olevat oluliselt väärkajastatud.

Kui me teeme tehtud töö põhjal järelduse, et muu informatsioon on oluliselt väärkajastatud, oleme kohustatud sellest faktist aru andma. Meil ei ole sellega seoses millegi kohta aru anda.

Juhtkonna ja nende, kelle ülesandeks on valitsemine, kohustused seoses raamatupidamise aastaaruandega

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti finantsaruandluse standardiga ja sellise sisekontrolli eest, nagu juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada kas pettusest või veast tulenevate oluliste väärkajastamisteta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on juhtkond kohustatud hindama ettevõtte suutlikkust jätkata jätkuvalt tegutsevana, esitama infot, kui see on asjakohane, tegevuse jätkuvusega seotud asjaolude kohta ja kasutama tegevuse jätkuvuse arvestuse alusprintsipi, välja arvatud juhul, kui juhtkond kavatseb kas ettevõtte likvideerida või tegevuse lõpetada või tal puudub sellele realistlik alternatiiv.

Need, kelle ülesandeks on valitsemine, vastutavad ettevõtte raamatupidamise aruandlusprotsessi üle järelevalve teostamise eest.

Vandeauditori kohustused seoses raamatupidamise aastaaruande auditiga

Meie eesmärk on saada põhjendatud kindlus selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne tervikuna on kas pettusest või veast tulenevate oluliste väärkajastamisteta, ja anda välja vandeauditori aruanne, mis sisaldab meie arvamust. Põhjendatud kindlus on kõrgetasemeline kindlus, kuid see ei taga, et olulise väärkajastamise eksisteerimisel see kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimise standarditega (Eesti) läbiviidud auditi käigus alati avastatakse. Väärkajastamised võivad tuleneda pettusest või veast ja neid peetakse oluliseks siis, kui võib põhjendatult eeldada, et need võivad üksikult või koos mõjutada majanduslikke otsuseid, mida kasutajad raamatupidamise aastaaruande alusel teevad.

Kasutame auditeerides vastavalt rahvusvaheliste auditeerimise standarditele (Eesti) kutsealast otsustust ja säilitame kutsealase skeptitsismi kogu auditi käigus. Me teeme ka järgmist:

- teeme kindlaks ja hindame raamatupidamise aastaaruande kas pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamise riskid, kavandame ja teostame auditiprotseduuri vastuseks nendele riskidele ning hangime piisava ja asjakohase auditi tõendusmaterjali, mis on aluseks meie arvamusele. Pettusest tuleneva olulise väärkajastamise mitteavastamise risk on suurem kui veast tuleneva väärkajastamise puhul, sest pettus võib tähendada salakokkulepet, võltsimist, info esitamata jätmist, vääresitiste tegemist või sisekontrolli eiramist;
- omandame arusaamise auditi puhul asjassepuutuvast sisekontrollist, et kavandada nendes tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamiseks ettevõtte sisekontrolli tulemuslikkuse kohta;
- hindame kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasust ning juhtkonna arvestushinnangute ja nendega seoses avalikustatud info põhjendatust;
- teeme järelduse juhtkonna poolt tegevuse jätkuvuse arvestuse alusprintsipi kasutamise asjakohasuse kohta ja saadud auditi tõendusmaterjali põhjal selle kohta, kas esineb olulist ebakindlust sündmuste või tingimuste suhtes, mis võivad tekitada märkimisväärselt kahtlust ettevõtte suutlikkuses jätkata jätkuvalt tegutsevana. Kui me teeme järelduse, et eksisteerib oluline ebakindlus, oleme kohustatud juhtima vandeauditori aruandes tähelepanu raamatupidamise aastaaruandes selle kohta avalikustatud infole või kui avalikustatud info on ebapiisav, siis modifitseerima oma arvamust. Meie järeldused põhinevad vandeauditori aruande kuupäevani saadud auditi tõendusmaterjalil. Tulevased sündmused või tingimused võivad siiski kahjustada ettevõtte suutlikkust jätkata jätkuvalt tegutsevana;
- hindame raamatupidamise aastaaruande üldist esitusviisi, struktuuri ja sisu, sealhulgas avalikustatud informatsiooni, ning seda, kas raamatupidamise aastaaruanne esitab aluseks olevaid tehinguid ja sündmusi viisil, millega saavutatakse õiglane esitusviis.

Me vahetame nendega, kelle ülesandeks on valitsemine, infot muu hulgas auditi planeeritud ulatuse ja ajastuse ning märkimisväärsete auditi tähelepanekute kohta, sealhulgas mis tahes sisekontrolli märkimisväärsete puuduste kohta, mille oleme tuvastanud auditi käigus.

/digitaalselt allkirjastatud/

Mariliis Rahkema

Vandeauditori number 636

Grant Thornton Baltic OÜ

Auditiorettevõtja tegevusloa number 3

Ahtri tn 6a, Tallinn, Harju maakond, 10151

26.02.2018

Audiitorite digitaalallkirjad

Osaühing Sporrong Eesti (registrikood: 10372949) 01.01.2017 - 31.12.2017 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
MARILIIS RAHKEMA	Vandeaudiitor	26.02.2018

Kahjumi katmise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2017
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-163 704
Aruandeaasta kasum (kahjum)	178 914
Kokku	15 210
Katmine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	15 210
Kokku	15 210

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Metallitöötlus ja metallpindade katmine	25611	5352639	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
AB Sporrong		Rootsi	2784 EUR (Lihtomand)

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 4531401
Telefon	+372 4531594
Faks	+372 4531221
E-posti aadress	info@sporrong.ee
Veebilehe aadress	www.sporrong.ee